



## บรรณานุกรม

### เอกสารลับมาก

กรมข่าวทหารอากาศ กองบัญชาการกองทัพอากาศ.

คณะที่ปรึกษาการข่าว สำนักนายกรัฐมนตรื.

ชุดควบคุมที่ 34 อำเภอแม่สอด จังหวัดตาก.

ชุดควบคุมที่ 35 อำเภอแม่สะเรียง จังหวัดแม่ฮ่องสอน.

ศูนย์รักษาความปลอดภัย กองบัญชาการทหารสูงสุด กระทรวงกลาโหม.

ศูนย์ข่าวกรองงานด้านชายแดนไทย-พม่า คณะกรรมการควบคุมผู้พลัดถิ่น

สัญชาติพม่า.

สำนักข่าวกรองแห่งชาติ สำนักนายกรัฐมนตรื.

หอการค้าจังหวัดตาก (อำเภอแม่สอด จังหวัดตาก).

### หนังสือและบทความ

ข่าวเอเชียศึกษา 2531-2537.

คึกฤทธิ์ ปราโมช, ม.ร.ว. พม่าเสียเมือง. กรุงเทพฯ : สำนักพิมพ์  
สยามรัฐ, 2536.

จุลชีพ ชินวรรณ. นโยบายต่างประเทศของประเทศไทยในทศวรรษที่  
1980 : การย้อนพินิจ พิมพ์ครั้งที่ 2. ศูนย์การศึกษาต่างประเทศ  
สถาบันการต่างประเทศ, 2535.

โจเซฟ ซิลเวอร์สไตน์ เขียน. สิทธิพงษ์ กัลยาณี แปล. "กบฏชนกลุ่ม  
น้อยและวิกฤตการณ์ในพม่า". อาจารย์สาร 3 กรกฎาคม 2532.

ชาติณรงค์ นันทวรรณ. สหภาพพม่า. กรุงเทพฯ : สำนักพิมพ์อักษรวิทยา,  
2518.

ชาญวิทย์ เกษตรศิริ. พม่า : ขบวนการนักศึกษากับประวัติศาสตร์อันระทึก  
ใจ. กรุงเทพฯ : สำนักพิมพ์ประพันธ์สาส์น จำกัด, 2533.

- ชัยโชค จุลศิริวงศ์. "ปัญหาพรมแดนและความมั่นคงแห่งชาติ". ปัญหาพรมแดนไทย. ศูนย์ศึกษาการต่างประเทศร่วมกับสมาคมกฎหมายระหว่างประเทศแห่งประเทศไทย : โรงพิมพ์ ป.สัมพันธ์พาณิชย์, 2533.
- \_\_\_\_\_ . "ความสัมพันธ์ระหว่างไทยกับพม่า". ความสัมพันธ์ระหว่างไทยกับต่างประเทศ. มหาวิทยาลัยสุโขทัยธรรมาธิราช, 2530.
- \_\_\_\_\_ . "การเมืองพม่า : แนวทางการวิเคราะห์". การสัมมนาทางวิชาการ เรื่อง พม่าศึกษา ณ หอประชุมมหาวิทยาลัยศิลปากร. 31 มกราคม - 1 กุมภาพันธ์ 2530. (เอกสารโรเนียว).
- ทรายแก้ว ชูทรัพย์. "พม่า". เอเชียรายปี 1990/2533. สถาบันเอเชียศึกษา จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย : โรงพิมพ์จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย, 2533.
- ทิพย์วรรณ เปี่ยมปัญญาศิลป์. "การรวมประเทศเยอรมัน". สารนิพนธ์ปริญญามหาบัณฑิต คณะรัฐศาสตร์ มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์, 2534.
- บุญช่วย ศรีสวัสดิ์. คนไทยในพม่า. กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์รามินทร์, 2503.
- พรพิมล ตริโชติ. "ผู้ขัดแย้งทางการเมืองพม่าแถบชายแดนไทย". เอเชียปริทัศน์. 3 กันยายน-ธันวาคม 2536.
- รุ่งฟ้า. สงครามสร้างชาติกะเหรี่ยง. นครสวรรค์ : สำนักพิมพ์พิมพ์มลาพับลิชิ่ง, 2530.
- วินิตา ศุภรเสพย์ และสมชาย ภคภาสน์วิวัฒน์. อาเซียนในความสัมพันธ์ระหว่างประเทศ. สถาบันศึกษาความมั่นคงและนานาชาติ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย : เจ้าพระยาการพิมพ์, 2529.
- วิเศษ วิเชียร. "เหตุการณ์ในพม่าหลังสงครามโลกครั้งที่สอง". (เอกสารโรเนียว).
- สมพงศ์ ชูมาก. กฎหมายระหว่างประเทศแผนกคดีเมือง. กรุงเทพฯ : สำนักพิมพ์จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย, 2530.

- สมพงษ์ ชูมาก. องค์การระหว่างประเทศ : สันนิบาตชาติและสหประชาชาติ. กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์ไทยแบบเรียน, 2514.
- สำนักแถลงข่าวสหประชาชาติประจำประเทศไทย. กฎบัตรสหประชาชาติ. กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์ไทยแบบเรียน, 2514.
- สุจิต บุญบงการ. "ยุทธศาสตร์การเมือง". จิตวิทยาความมั่นคง. กรุงเทพฯ : เจ้าพระยาการพิมพ์, 2528.
- สุข เปรมนาวิน. กฎหมายระหว่างประเทศ เล่มหนึ่ง. กรุงเทพฯ : มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์, 2513.

#### หนังสือพิมพ์

- เดลินิวส์ ไทยรัฐ บ้านเมือง Bangkok Post ผู้จัดการ มติชน  
สยามรัฐ The Nation

#### Books

- Andre, Boucaud and Louis. Burma's Golden Triangle.  
Bangkok : Asia 200 Ltd., 1985.
- Bertil, Lintner. Outrage. London and Bangkok : White Lotus, 1967.
- Containing Theories. U.S.A. : J.B. Lippincott Company, 1971.
- Johnson, Harold S. Self-Determination within the Community of Nations. Leiden, 1967.
- Maung Maung. Aung San of Burma. The Haque, 1962.
- Robert, Taylor H. The State of Burma. London, 1987.
- Rosenau, James N. Linkage Politics. New York : The Free Press, 1969.
- \_\_\_\_\_ . The Scientific Study of Foreign Policy.  
New York : Free Press, 1971.

Smith, Martin. Burma : Insurgency and the Politics of Ethnicity. London and New Jersey : Zed Books Ltd., 1991.

Silverstein, Josef. Burmese Politics. The Dilemma of National Unity New Jersey, 1980.

\_\_\_\_\_. The Political Legacy of Aung San. New York, 1972.

Steinberg, David. Burma : A Socialist Nation of Southeast Asia. Boulder, 1982.

The Government of Kawthoolei. The Karens and their Struggle for Independence.

The International Institute for Strategic Studies. The Military Balance 1992-1993. London WC 2 E7 NQ : Published by Brassey, 1992.

ภาคผนวก ก.

ประวัติพลเอกโบเมียะ (Bo Mya)

พลเอกโบเมียะ เกิดเมื่อปี ค.ศ.1927 ที่จังหวัดปาปุน (Papun) รัฐกะเหรี่ยง สหภาพพม่า เชื้อชาติกะเหรี่ยง สัญชาติพม่า นับถือศาสนาคริสต์ ลัทธิโปรเตสแตนต์ รูปร่างอ้วนใหญ่ ความสูง 167 ซม. น้ำหนัก 100 กก. สีผิวดำแดง ตาดำ ผมหยักศกสีดำหงอกประปราย จมูกโด่งเล็กน้อย สมรสกับนางลาโว เมื่อปี ค.ศ.1962 มีบุตร 7 คน

ที่อยู่ปัจจุบัน บ้านเพอร์บอนู ตำบลสบเมย อำเภอสบเมย จังหวัดแม่ฮ่องสอน



จากซ้าย ผู้ช่วยศาสตราจารย์ นาวาอากาศเอกสมโชค สวัสดิรักษ์ พลเอกโบเมียะ และช่ออ่องซาน (Saw Aung San) ฃน กองบัญชาการทหารสูงสุด ค่ายมาเนอปลอว์ รัฐกะเหรี่ยง

## ภาคผนวก ข.

### การแบ่งเขตการปกครองและคณะกรรมการบริหารจังหวัด

1. จังหวัดท่าตอน (ตะโกล่ง) แบ่งเขตการปกครองออกเป็น 5 อำเภอ คือ อำเภอท่าตอน อำเภอมอสโค อำเภอแจกโต (โจโทน) และอำเภอมิลิน

2. จังหวัดตองอู แบ่งเขตการปกครองออกเป็น 2 อำเภอ คือ อำเภอตันตอง และ อำเภอทันตามิน (ทันตาเบ็ง)

3. จังหวัดหนองเลบिन แบ่งเขตการปกครองออกเป็น 3 อำเภอคือ อำเภอจ็อกจี อำเภอโมน และอำเภอชาวจิน

4. จังหวัดปาอัน แบ่งเขตการปกครองออกเป็น 5 อำเภอ คือ อำเภอทีโหล่ง (ทีลอน) อำเภอโด่งยิน (คอยยิน) อำเภอนาบู (เตอะเนาซา) อำเภอฟั้นจง (เปียงโจน) และอำเภอแบงบวย

5. จังหวัดปาปุน แบ่งเขตการปกครองออกเป็น 3 อำเภอคือ อำเภอเจียวตอ (ปาปุนเหนือ) อำเภอพูโต (ปาปุนใต้) และอำเภอเวลู (ปาปุนตะวันตก)

6. จังหวัดมะละหมั่ง (ดูปลาซ่า) แบ่งเขตการปกครองออกเป็น 5 อำเภอคือ อำเภอกอกะริก อำเภอจ่าอิน (จ่าอินอีกจี) อำเภอ-วินเย อำเภอไจ้मारอ (แจกมะรอก) และอำเภอเมี้ยวดี

7. จังหวัดทวาย แบ่งเขตการปกครองออกเป็น 4 อำเภอคือ อำเภอทวายจงยาง อำเภอคินบวยแดง อำเภอผลุดอลอ และอำเภอตะนาวศรี<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup>ศูนย์รักษาความปลอดภัย กองบัญชาการทหารสูงสุด, "เรื่อง การปฏิบัติของกะเหรี่ยงอิสระและชนกลุ่มน้อยในพม่า 2525", หน้า 49-50.

### คณะกรรมการบริหารจังหวัด

ประกอบด้วยคณะกรรมการจำนวน 12 คน อาจมีมากหรือน้อยกว่าก็ได้ สำหรับตัวประธานกรรมการหรือผู้ว่าราชการจังหวัด มาจากการแต่งตั้งของคณะกรรมการกลางของสหภาพแห่งชาติกะเหรี่ยง ส่วนรองประธานเลขาธิการ และกรรมการฝ่ายต่าง ๆ มาจากการแต่งตั้งของประธานกรรมการ หรือผู้ว่าราชการจังหวัดนั้น ๆ หรือมาจากการแต่งตั้งของประธานกรรมการ หรือผู้ว่าราชการจังหวัดนั้น ๆ หรือมาจากการเลือกตั้งของคณะกรรมการบริหารอำเภอ (เมือง) ต่าง ๆ ในจังหวัดนั้น ๆ อยู่ในตำแหน่งคราวละ 2 ปี ดังนี้

ประธานหรือผู้ว่าราชการจังหวัด	เจ้าหน้าที่ฝ่ายป่าไม้
รองประธานหรือรองผู้ว่าราชการจังหวัด	เจ้าหน้าที่ฝ่ายที่ดิน และเกษตรกรรม
เลขาธิการ	เจ้าหน้าที่ฝ่ายประมง ขยายพันธุ์สัตว์
รองเลขาธิการ	เจ้าหน้าที่ฝ่ายคมนาคม ขนส่ง
เจ้าหน้าที่ฝ่ายรักษาความปลอดภัย	เจ้าหน้าที่ฝ่ายสาธารณสุข และสวัสดิการ
เจ้าหน้าที่ฝ่ายการคลัง	

### คณะกรรมการอำเภอ

ประกอบด้วยคณะกรรมการจำนวน 10 คน อาจมากหรือน้อยกว่าก็ได้ ทั้งหมดมาจากการเลือกตั้งของหัวหน้าหมู่บ้าน (ผู้ใหญ่บ้าน) จากหมู่บ้านต่าง ๆ ภายในเขตอำเภอนั้น ๆ อยู่ในตำแหน่งคราวละ 1 ปี ดังนี้

ประธานหรือนายอำเภอ

เลขาธิการ

เจ้าหน้าที่ฝ่ายรักษาความปลอดภัย

เจ้าหน้าที่ฝ่ายการศึกษาและวัฒนธรรม

เจ้าหน้าที่ฝ่ายเกษตร-  
กรรม การประมง

และขยายพันธุ์สัตว์

เจ้าหน้าที่ฝ่ายคมนาคม  
ขนส่ง

เจ้าหน้าที่ฝ่ายสาธารณสุข  
และสวัสดิการ



ภาคผนวก ค.

การแบ่งเขตรับผิดชอบของกองทัพสหภาพแห่งชาติกะเหรี่ยง

เขต/จังหวัด	กองพลน้อย/จำนวน	ผู้บัญชาการกองพลน้อย
ท่าตอน (Thaton)	1	ซอตำกิบอ (Saw Taki Baw) พลจัตวาจอเล (Klyaw Lay)
ตองอู (Taung Oo) หญ่่องเลบิน	2	พลจัตวาเอเส่ (Meh.A.Sein)
(Nyaung Lay Bin)	3	ซอลอปาน (Saw Law Pan) พลจัตวาชาम्म (Shaman)
มะริด-ทวาย		
(Mergui/Tavoy)	4	ซอจอยทุ (Saw Gwai Htoo) พลจัตวาเพลโข่ (Pleh Kho) หรือโอลิเวอร์ (Oliver)
คูปลาย่า (Duplaya)	6	ซอตาเอ่อ (Saw Tar Eh) ฉ่วยชัย (Shwe Sai)
ปาอัน (Pa-an)	7	มันยิ่นเส่ง (Mahn Yin Sein) เถ่งหม่อง (Htay Maung)
มือตรอ (Mutraw) หรือมานะอปลอว์ (Manerplaw)	-	พันโทละฉ่วย (Hla Shwe)

โครงสร้างของกองทัพสหภาพแห่งชาติกะเหรี่ยง

กองทัพสหภาพแห่งชาติกะเหรี่ยงมีผู้บัญชาการทหารสูงสุด เป็น  
ผู้บังคับบัญชาชั้นตรงต่อรัฐมนตรีว่าการกระทรวงกลาโหม แบ่งการบังคับบัญชา  
ออกเป็น กองพลน้อย กองพันอิสระ (กองพันพิเศษ) กองร้อย หมวด  
และหมู่ ตามลำดับ ประกอบด้วยกองบัญชาการกองทัพ 23 กองพลน้อย  
2 กองพันอิสระ (กองพันพิเศษ)

### กองบังคับการกองพัน ประกอบด้วย

ฝ่ายเสนาธิการ มีรองผู้บัญชาการทหารสูงสุดฝ่ายปฏิบัติการเป็นหัวหน้ารับผิดชอบในด้านการปฏิบัติการ การฝึกอบรม การข่าวกรองการรบ และการสื่อสาร

ฝ่ายธุรการ มีรองผู้บัญชาการทหารสูงสุดฝ่ายบริหาร เป็นหัวหน้ารับผิดชอบในด้านระเบียบวินัย ทะเบียนประวัติ การแต่งตั้งโยกย้าย การรับ-ส่งเอกสาร และการเงิน

ฝ่ายพลาธิการ มีรองผู้บัญชาการทหารสูงสุดฝ่ายส่งกำลังบำรุง เป็นหัวหน้ารับผิดชอบด้านกฎหมายและการส่งกำลังบำรุง

กองพลน้อย มีผู้บัญชาการกองพล เป็นผู้บัญชาการ ชั้นการบังคับบัญชาต่อกองทัพสหภาพแห่งชาติกะเหรี่ยง ประกอบด้วย กองบัญชาการ และ 3-4 กองพันปืนเล็ก

กองบัญชาการกองพลน้อย ประกอบด้วย ฝ่ายปฏิบัติการ ฝ่ายข่าวกรอง ฝ่ายเสนาธิการ ฝ่ายธุรการ ฝ่ายสื่อสาร และฝ่ายพลาธิการ

กองพันปืนเล็ก และกองพันอิสระ (กองพันพิเศษ) ประกอบด้วย ส่วนบังคับบัญชา 1 กองร้อยบังคับการ 1 กองร้อยบริการ และ 3-5 กองร้อยปืนเล็ก

กองร้อยบังคับการ ประกอบด้วย กองบังคับการ 1 หมู่รักษาความปลอดภัย 1 หมวดอาวุธ 1 หมวดสำรวจ 1 หมวดสื่อสาร 1 หมวดพยาบาล และ 1 หมวดการข่าวประกอบด้วย 1 หมู่ลาดตระเวนหาข่าว 1 หมู่แผนที่ และ 1 หมู่ซ่อมโจมตี

กองร้อยบริการ ประกอบด้วย กองบังคับการ และ 1 หมวดพลาธิการ

กองร้อยปืนเล็ก ประกอบด้วย กองบังคับการ และ 3 หมวดปืนเล็ก

ส่วนกองทัพกะเหรี่ยงอิสระ มีกำลังพลประมาณ 9,000 - 10,000 คน กองกำลังอาสาป้องกันชาติกะเหรี่ยง มีประมาณ 10,000 คน ประชากรในรัฐกะเหรี่ยง มีประมาณ 2,000,000 คน ประชากรกะเหรี่ยงที่อาศัยตามรัฐอื่น ๆ มีประมาณ 4,000,000 คน



## ภาคผนวก ง.

### อาวุธยุทโธปกรณ์กองทัพสหภาพแห่งชาติกะเหรี่ยง

อาวุธยุทโธปกรณ์ ที่มีใช้อยู่ในกองทัพสหภาพแห่งชาติกะเหรี่ยง

มัตัง

#### อาวุธหนัก

ค.81 มม. ค.60 มม. ปรส.75 ปรส.57 จรวด 2.75  
อาร์พีจี.2 อาร์พีจี.7 ปตอ.20 เครื่องยิง เอ็ม.79  
ปตอ.12.7 คจตถ. ปก.เอ็ม.60

#### อาวุธประจำกาย

ปลย.เอ็ม.16 ปลย.เอเค.47 ปลย.เอชเค.33 ปลบ.87  
จ.2,3,4

#### วัตถุระเบิด

เอ็ม.18 4.1 เอ็ม.14 กับระเบิดแสวงเครื่อง ดินระเบิด  
ที่เอ็นที. คอมโพซิชั่น ซี.3, จี.4 ทุ่นระเบิดดักยานพาหนะ  
ลช.ก๊าซน้ำตา ลช.

#### เครื่องมือสื่อสาร

วิทยุ, วิทยุ เอเอ็ม./พีอาร์ซี.25 วิทยุ เอเอ็ม./เอฟ.เอ็ม.  
วิทยุ (รับ-ส่ง) วิทยุ ทีอาร์ 10 เอสเอสบี.ทีเอส.130 วี.

#### อาวุธยุทโธปกรณ์ที่ดัดแปลงขึ้นใช้เองในกองทัพ

ทกร.พัน.พิเศษ 101 ค่ายว้างแก้ว ได้ดัดแปลงรถแทรกเตอร์  
เสริมเหล็กป้องกันกระสุนและติด ปรส.75 คั่นละ 1 กระบอก  
กับ ปก.93 คั่นละ 2 กระบอก ดัดแปลง รยบ.2 1/2 ตัน

เสริมเหล็กป้องกันกระสุน และติด ปรส.75 1 กระบอก  
และ ปก.93 2 กระบอก

GNU : ได้ตั้งโรงงานซ่อมสร้างอาวุธขึ้นที่บ้านอ็อบโกลง  
สามารถผลิตจรวดยิงได้ไกล 500 เมตร และมีโครงการผลิต  
จรวดยิงได้ไกล 1,000 เมตร<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup>ชุดควบคุมที่ 34 อำเภอแม่สอด จังหวัดตาก, "เอกสาร-  
สภาพแห่งชาติกะเหรี่ยง 2537", หน้า 265-266.

ภาคผนวก จ.

ผู้อพยพสัญชาติพม่าในศูนย์อพยพ 4 จังหวัดชายแดนไทย-พม่า

ศูนย์อพยพจังหวัดแม่ฮ่องสอน

อำเภอ	ชื่อศูนย์อพยพ	ที่ตั้ง	ขนาดเนื้อที่/ไร่	จำนวนประชากร/คน
แม่สะเรียง	กะทักท่า บ.หัวฮ้อฮ้อย	ต.แม่ฮ่อม	-	2,175
	ป่อหมื่นท่า	ต.ตรงข้าม อ.สบเมย	-	2,525
รวมผู้อพยพชาวกะเหรี่ยงทั้งหมดประมาณ				4,700 คน

ศูนย์อพยพจังหวัดตาก

อำเภอ	ชื่อศูนย์อพยพ	ที่ตั้ง	ขนาดเนื้อที่/ไร่	จำนวนประชากร/คน
ท่าสองยาง	โซโกล บ.หัวแม่สอง	กม.ที่ 106	200	9,175
	หัวมะโหนก บ.แม่ตะวอ	กม.ที่ 127	100	6,152
	แม่หละ บ.แม่ออกผารู	กม.ที่ 60	70	6,037
	กามอเลโคะ บ.แม่ฮู้	กม.ที่ 77	50	3,792
	เคลอโคะ บ.แม่ฮู้	กม.ที่ 90	50	3,550
	แม่สลิด	กม.ที่ 119	50	3,522
	เกลอเทลู ต.ท่าสองยาง	อ.ท่าสองยาง	-	1,050
	แม่ป่อท่า บ.แม่เวส	ต.ท่าสองยาง	-	885
แม่ระมาด	หัวสบง	กม.ที่ 19	30	2,837
แม่สอด	หัวกะโหลก บ.วังช้า	กม.ที่ 4	80	4,252
พบพระ	มอเกอร์	กม.ที่ 15	70	4,137
อุ้มผาง	ปอนาทะ	บ. เบิ่งเคื่อง	-	550
	แม่ตะโล่งคี	บ. เบิ่งเคื่อง	-	1,472
รวมผู้อพยพชาวกะเหรี่ยงทั้งหมดประมาณ				47,371 คน

## ศูนย์อพยพจังหวัดกาญจนบุรี

อำเภอ	ชื่อศูนย์อพยพ	ที่ตั้ง	ขนาดเนื้อที่/ไร่	จำนวนประชากร/คน	หมายเหตุ
ทองพูนภูมิ	ห้วยปากคอก	บ.ไร่ และ บ.แปลง	-	70	กะเหรี่ยง
	บ.ตะนาวศรี	ต.ปลีอก	-	305	กะเหรี่ยง
	ต.ปลีอก	ต.ปลีอก	-	604	กะเหรี่ยง
	บ.อ่องตาปี	ต.ปลีอก	-	285	พม่า
	จ้วยหล้า	ต.ปลีอก	-	147	พม่า
สังขละบุรี	เขาปางสนุก	ต.ไลโว่	-	1,877	กะเหรี่ยง
	ทไร่ป่า	ต.ไลโว่	-	669	กะเหรี่ยง
	เขาเกาะโล	ต.หนองลู	-	7,387	มอญ
	บ.ปะฮอ	ต.หนองลู	-	7,813	มอญ

รวมผู้อพยพชาวกะเหรี่ยงทั้งหมดประมาณ 3,525 คน ชาวพม่า 472 คน  
และชาวมอญทั้งหมดประมาณ 9,202 คน

## ศูนย์อพยพจังหวัดประจวบคีรีขันธ์

อำเภอ	ชื่อศูนย์อพยพ	ที่ตั้ง	ขนาดเนื้อที่/ไร่	จำนวนประชากร/คน
บางสะพาน	บ.ไรมอน	ต.ชัยเกษม	-	1,022

รวมผู้อพยพชาวมอญทั้งหมดประมาณ 1,022 คน

## ภาคผนวก จ.

### สาเหตุของการหลบหนีจากสหภาพพม่า

#### สาเหตุของการหลบหนีจากสหภาพพม่า

##### 1. สาเหตุหลัก

- 1.1 สภาพการเมืองและเศรษฐกิจของสหภาพพม่าไม่ดี ประชาชนส่วนใหญ่ยากจนและไม่มีงานทำ
- 1.2 การปกครองของสหภาพพม่าไม่เป็นประชาธิปไตย นักศึกษา และปัญญาชน ไม่สามารถทนต่อสถานการณ์ได้
- 1.3 ปัญหาการสู้รบระหว่างทหารพม่ากับชาวกะเหรี่ยงและชนกลุ่มน้อยอื่น ๆ ทำให้ประชาชนเกิดความไม่มั่นใจในชีวิต และทรัพย์สิน

##### 2. สาเหตุรอง

- 2.1 ความผูกพันและความสัมพันธ์ระหว่างประชาชนชาวไทยกับชนกลุ่มน้อยสัญชาติพม่า บริเวณชายแดนไทย-พม่า ทำให้มีการลักลอบไปมาหาสู่กันอยู่เสมอ
- 2.2 อาชีพบางประเภทที่คนไทยไม่นิยม เช่น กรรมกร และอาชีพคนใช้ในบ้านมีรายได้มากกว่าการประกอบอาชีพในสหภาพพม่า
- 2.3 การเข้า-ออกตามชายแดนกระทำได้ง่าย เนื่องจากสภาพภูมิประเทศรวมทั้งสหภาพพม่าไม่มีมาตรการควบคุมราษฎรเพียงพอ
- 2.4 การปฏิบัติของส่วนราชการไทยในการควบคุมไม่รัดกุม และมีจำนวนบุคลากรไม่เพียงพอ

ภาคผนวก ช.

บริษัทเอกชนไทย 14 บริษัท ที่ได้รับการอนุมัติในการชั่งลากไม้

1. ห้างหุ้นส่วนจำกัดโรงเลื่อยจักร ก.นันทมานพ กาญจนบุรี  
จำนวนไม้ 20,000 ลูกบาศก์เมตร
2. บริษัทบางสะพานเลนยา จำกัด ประจวบคีรีขันธ์ จำนวน  
ไม้ 15,000 ลูกบาศก์เมตร
3. บริษัทโรงเรื่อจักรกาญจน์ จำกัด กาญจนบุรี จำนวนไม้  
24,000 ลูกบาศก์เมตร
4. บริษัทโรงเลื่อยจักรขุนทอง จำกัด ราชบุรี จำนวนไม้  
15,000 ลูกบาศก์เมตร
5. บริษัทบูรพาถ่านหิน จำกัด ประจวบคีรีขันธ์ จำนวนไม้  
20,000 ลูกบาศก์เมตร
6. ห้างหุ้นส่วนจำกัด ชัยชนसार ราชบุรี จำนวนไม้ 20,000  
ลูกบาศก์เมตร
7. บริษัทซีร่า อินเตอร์เนชั่นแนล เทรดดิง จำกัด ตาก  
จำนวนไม้ 37,000 ลูกบาศก์เมตร
8. บริษัทแม่สอดพนากิจ จำกัด ประจวบคีรีขันธ์ จำนวนไม้  
40,000 ลูกบาศก์เมตร
9. บริษัทแม่เมยอุตสาหกรรมทำไม้ จำกัด แม่ฮ่องสอน  
จำนวนไม้ 10,000 ลูกบาศก์เมตร
10. องค์การอุตสาหกรรมป่าไม้ ประจวบคีรีขันธ์ จำนวนไม้  
15,000 ลูกบาศก์เมตร
11. บริษัท เอ็นแอนด์เอ็น จำกัด ราชบุรี จำนวนไม้  
15,000 ลูกบาศก์เมตร
12. บริษัทโชคพนา (2512) จำกัด ชุมพร จำนวนไม้  
35,000 ลูกบาศก์เมตร



13. บริษัทศรีเด่นชัย 1992 จำกัด กาญจนบุรี จำนวนไม้  
15,000 ลูกบาศก์เมตร
14. บริษัทส่วนนี้อุตสาหกรรม จำกัด กาญจนบุรี จำนวนไม้  
15,000 ลูกบาศก์เมตร<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup>บ้านเมือง 28 (เมษายน 2536) : 13.

ภาคผนวก ซ.

บริษัทเอกชนไทยที่ได้รับสัมปทานการประมงในสหภาพพม่า<sup>1</sup>

1. บริษัท Mars and Co. เงินทุน 3.072 ล้านดอลลาร์-  
สหรัฐฯ มีเรือประมงจำนวน 40 ลำ
2. บริษัท Marine Products ไม่ทราบจำนวนเงินทุน มี  
เรือประมงจำนวน 80 ลำ
3. บริษัท Narong Canning เสียค่าสัมปทานจำนวน 800  
ดอลลาร์สหรัฐฯ ต่อปลา 1 ตัน มีเรือประมง 30 ลำ
4. บริษัท Than Thong เงินลงทุน 3.85 ล้านดอลลาร์-  
สหรัฐฯ มีเรือประมง 40 ลำ
5. บริษัท Sirichai Fishery เสียค่าสัมปทานจำนวน  
160,000 บาท/เดือน/เรือ 1 ลำ มีเรือประมง 35 ลำ
6. บริษัท Sonthichai Fishery เสียค่าสัมปทานจำนวน  
800 ดอลลาร์สหรัฐฯ/ปลา 1 ตัน มีเรือประมง 40 ลำ
7. บริษัท Suphachoke Fishery เสียค่าสัมปทานจำนวน  
800 ดอลลาร์สหรัฐฯ/ปลา 1 ตัน
8. บริษัท Atlantic ไม่ทราบจำนวนเงินลงทุน มีเรือประมง  
60 ลำ
9. บริษัท General Fisheries Company Ltd. ทำสัญญา  
ด้านการประมง เมื่อวันที่ 2 กุมภาพันธ์ ค.ศ.1993

---

<sup>1</sup>ศูนย์รักษาความปลอดภัย กองบัญชาการทหารสูงสุด, "สรุป  
ข่าวความมั่นคงด้านพม่า กันยายน 2536", หน้า 14-15.

ภาคผนวก ฉ.

กองทัพเรือสหภาพพม่า (ค.ศ. 1993-1994)<sup>1</sup>

Navy : 12,000-15,000 (incl 800 Naval Infantry)  
Bases : Bassein, Mergui, Moulmein, Seikky, Rangoon  
(Monkey Point), Sittwe  
Patrol and Coastal Combatants : 60  
Corvettes : 2  
1 Yan Taing Aung (US PCE-827)  
1 Yan Gyi Aung (US Admirable MSF)  
Patrol : 58  
Coastal : 11 : 2 Nawarat, 3 Indaw (Dk Osprey)  
(fishery protection), 6 Yan Sit Aung  
(Ch Hainan)  
Inshore : 18 : 10 US PGM-401/412, 2 imp Yug  
Y-301 PCI, 3 Yug PFI.,  
(3 US Swift PGM (fishery protection))  
Riverine : 29 : 10 Yug Y-301, 19 (and some  
25 boats)  
Amphibious : 5  
5 Aiyar Lulin LCT plus craft : 10 LCM.  
Support : 4 : 1 coastal tpt, 2 AGHS, 1 PC spt.  
Naval Infantry : 800 : 1 bn.  
Army : 265,000  
Air Force : 9,000

---

<sup>1</sup>The Military Balance 1992-1993 (Published by  
Brassey's for The International Institute for Strategic  
Studies 23 Tavistock Street : London WC2E 7NQ), p.134.

ภาคผนวก ญ.

บริษัทเอกชนไทยที่ได้รับสัมปทานตัดไม้ในสหภาพพม่า<sup>1</sup>

Thai Teakwood	Suwanee Industrial Co.
B & F Enterprise	Sridenchai-Supnanburi Ltd.
Thai Sawad	F.M.T.
Pathum Thani Sawmills	N & N Co Ltd.
Thai Pong	Sri-thanasarn
Union Par Co.	Khon Thong Co.
Sirin Technology	Thip-thara
Santi Forestry	Tanakit
Mae Sod Forestry	Phiboon Wattana Ltd. Part.
Mae Moei Forestry	Ranong Victoria Point Co.
Sila International	Chakepanya Co.,Ltd.
Muang Pana	Southwest IMEX Co.
Pathumthani Tangkakarn	Chaopraya & Irrawaddy
Choon Sin International	

---

<sup>1</sup>Burma Rights Movement for Action (B.U.R.M.A.)  
P.O.Box 1076, Silom Post Office Bangkok 10504, Thailand.

ภาคผนวก ก.  
สถิติการค้าชายแดนไทย-พม่า<sup>1</sup>

จังหวัด	ปี ค.ศ. 1992		ปี ค.ศ. 1993		หมายเหตุ
	ส่งออก	นำเข้า	ส่งออก	นำเข้า	
เชียงราย	904.43	17.81	884.35	11.38	
เชียงใหม่	7.51	195.41	4.41	130.33	
แม่ฮ่องสอน	-	789.58	1.30	235.37	
ตาก	469.05	225.69	731.27	48.14	
กาญจนบุรี	5.62	231.08	12.27	30.76	
ราชบุรี	-	163.24	-	-	
ประจวบคีรีขันธ์	6.82	88.47	-	30.54	
รวม	1,600.54	2,468.26	1,844.85	1,013.29	

จากตารางข้างบนนี้ ทางกระทรวงพาณิชย์ได้เก็บตัวเลขมาจาก  
ด่านศุลกากรแต่ละจังหวัด ซึ่งถ้าดูตัวเลขแล้วการค้าชายแดนของแต่ละ  
จังหวัดสามารถเก็บตัวเลขได้เฉพาะในเขตที่มีด่านศุลกากร ตัวเลขที่ส่งออก  
และนำเข้าปริมาณพอ ๆ กับการส่งออกและนำเข้าที่กรุงเทพฯ แต่เนื่องจาก  
ชายแดนแต่ละจังหวัดมีพื้นที่ติดต่อกับสหภาพพม่าตลอด ฉะนั้น การลักลอบนำ  
เข้าและส่งออกสินค้าในบริเวณชายแดนน่าที่จะมีพอ ๆ กับสถิติที่แสดงข้างบนนี้  
แต่ทางเจ้าหน้าที่ศุลกากรควบคุมไม่ถึง เนื่องจากมีกำลังคนน้อยและการค้า  
ชายแดนน่าที่จะมีมากกว่าที่กรุงเทพฯ

<sup>1</sup> หอการค้าจังหวัดตาก, "เรื่อง สถานการณ์และภาวะการค้า  
ชายแดนระหว่างไทย-สหภาพเมียนมาร์", หน้า 8.

ภาคผนวก ก.

สถิติการค้ามูลค่าการค้าต่างประเทศของสหภาพพม่า<sup>1</sup>

(มูลค่า : ล้านดอลลาร์สหรัฐ)

	ปี ค.ศ. 1989/1990	1990/1991	1991/1992
ปริมาณการค้า	6,241.5	8,658.6	8,658.4
ส่งออก	2,846.5	3,066.3	3,211.0
นำเข้า	3,395.0	5,279.3	5,447.4
ดุลการค้า	-548.5	-221.3	-2,236.4

สินค้าส่งออก - นำเข้า และประเทศคู่ค้าที่สำคัญของสหภาพพม่า

- สินค้าส่งออก ได้แก่ ข้าว ข้าวโพด ถั่วต่าง ๆ

เนื้อสัตว์ สินค้าประมง ไม้ แร่ธาตุ อัญมณี และหยก

- สินค้านำเข้า ได้แก่ สินค้าอุปโภคและบริโภค อาหาร

สิ่งทอ ยารักษาโรค วัสดุก่อสร้าง

- ตลาดส่งออก ได้แก่ ประเทศแถบเอเชียตะวันออกเฉียงใต้

ประชาคมยุโรป แอฟริกา ออสเตรเลีย และนิวซีแลนด์ ฯลฯ

- ตลาดนำเข้า ได้แก่ ประเทศแถบเอเชียตะวันออกเฉียงใต้

ประเทศแถบเอเชีย ประเทศแถบตะวันออกกลาง อเมริกาเหนือ อเมริกา-

ใต้ ประชาคมยุโรป แอฟริกา ออสเตรเลีย และนิวซีแลนด์

<sup>1</sup> หอการค้าจังหวัดตาก, "เรื่อง สถานการณ์และภาวะการค้าชายแดนระหว่างไทย-สหภาพเมียนมาร์", หน้า 25.



## ประวัติผู้เขียน

นาวาอากาศเอกสมโชค สวัสดิรักษ์ เกิดเมื่อวันที่ 23 มกราคม 2487 สำเร็จการศึกษาระดับปริญญาตรี "การศึกษามัธยมศึกษา" จากมหาวิทยาลัยศรีนครินทรวิโรฒ เมื่อ 19 พฤษภาคม 2518 สำเร็จการศึกษาระดับปริญญาโท "อักษรศาสตรมหาบัณฑิต" สาขาวิชาประวัติศาสตร์ จากบัณฑิตวิทยาลัย จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย เมื่อ 15 ธันวาคม 2524 วิทยานิพนธ์ ความสัมพันธ์ทางทหารระหว่างไทยกับญี่ปุ่นในสงครามมหาเอเชียบูรพา พ.ศ.2484-2488

ตำแหน่งทางวิชาการ ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ภาควิชามนุษยศาสตร์ กองวิชามนุษยศาสตร์และสังคมศาสตร์ กองการศึกษา โรงเรียนนายเรือ-อากาศ และปฏิบัติหน้าที่รองหัวหน้าภาควิชามนุษยศาสตร์

หน้าที่พิเศษ ผู้ช่วยเลขานุการประวัติกองทัพอากาศ (จัดทำประวัติกองทัพอากาศ ตีพิมพ์แล้ว 5 เล่ม)

### ผลงานทางวิชาการ

"ความร่วมมือทางทหารระหว่างไทยกับญี่ปุ่นในสงครามมหาเอเชียบูรพา พ.ศ.2484-2488", วารสารนายเรืออากาศ มกราคม-เมษายน 2524 (กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์บำรุงนุกุลกิจ, 2524), หน้า 83-107.

"ฐานะความสำคัญของเมืองพิษณุโลก : วิเคราะห์ทางด้านยุทธศาสตร์", ข่าวทหารอากาศ พฤษภาคม-มิถุนายน 2524 (กรมยุทธศึกษาทหารอากาศ ดอนเมือง : โรงพิมพ์ข่าวทหารอากาศ, 2524), หน้า 25-35. และ กรกฎาคม-สิงหาคม 2524, หน้า 41-54.

"สงครามสายฟ้าแลบในโปแลนด์", ข่าวทหารอากาศ ธันวาคม 2533 (กรมยุทธศึกษาทหารอากาศ ดอนเมือง : โรงพิมพ์ข่าวทหารอากาศ, 2533), หน้า 55-62.

สงครามโลกครั้งที่สอง เอกสารประกอบการสอนนักเรียนนายเรือ-อากาศ ภาควิชามนุษยศาสตร์ กองวิชามนุษยศาสตร์และสังคมศาสตร์ กองการศึกษา โรงเรียนนายเรืออากาศ (เอกสารโรเนียว)

สงครามเวียดนาม ค.ศ.1961-1975 เอกสารประกอบการสอนนักเรียนนายเรืออากาศ (เอกสารโรเนียว)